

[ایکینچی سنه] - [دردنجی جلد] نومرو ۱۰۹

۱۵ ذی الحجہ ۱۳۱۰ - ۱۷ حزیران ۱۳۰۹



سیاسیاندن ماعدا هرشیدن بحث ایدر. هفته‌ک جریده فنیہ وادیہ. ترقیات فنیہ ومدنیہ بی وقت وزمانیلہ یلدیور.
منافع عمومیہ متعلق مقالات ادبیہ وفنیہ بی مع الممنونیہ قبول ودرج ایدر. درج اولنمیان اوراق اعاده ابدیلہ سنہ.

ابونہ بدلی

بنفشہ کونلری نشر اولنور

مدیری قصبار

اداره چاپسی: باب عالی جاده سفده قصبار مطبعه وکتابخانه سیدر [نسخه ۲۰ باره] غروشه در. درسمعات ایچون اداره خانه دن آلفق اوزره ۲۰۰ غروشه در
جریده به متعلق خصوصیات ایچون مدیره مراجعت اولنور.

— بر قاج آی اول کوردم. سزدن و سندن دهاسا غلام ایدی.

— افریقایه کیمه دیمی؟ حقسون هیئت کشفیه سنه داخل اولمیدی؟ آه خان... بن ایلمک فکر مده اصابت ایتشم یا!

— خیر خان دکلدرد. کمال یأس و نومیدیه آمریقایه کبدوب هیئت سفره ایله بوله جیقمش، فقط اوراده آغر بر صورتده خسته لمش. برکاروان سن لوفی شهرینه کتیرمش اوراده شفا بولمش.. قباحتی وارمی؟ دوستلری ده خسته لانی بهانه سیله کندنی اورویایه کوندرمشلر... بوصورتله تسلیت باب اولمش بحث...

— یا بومتروک خانه؟... بوقومدیا نه اولبور؟

— دوستم سزده نه قدر ایتجه دوشو نیورسکیز. بونک



تاریخ وفات معلم ناجی

دیری یوسف اشک ابر فوئه بر تاریخ
هیفا که وفات ایتدی معلم ناجی

ارج عرفانه ابد اولمشیکن عالی
اهل جامنی نوسه ایلدی حضرت ناجی

۱۳۱۰

یکپشهر فناری :
یوسف نهاد



تراجم احوال

اوقتاو فویه

دیمی ۳۶۱ نجی صحیفه ده در

۱۸۶۰ دن اعتبار آومتادیار رومانلر و تیارزو بیسهلری
تخریرنده دوامه باشلامشدر. اوقتاو فویه نك اسمائی
آتارینك تخریری بوراده زائد کوردلی.

فقط اوقتاو فویه نك بزده دخی نامنی طاسدرمش
محررلردن بولدیغنی شو- سطرلری اوقویان هر قاره-
احتمال- تصدیق واعتراف ایلر.

باخصوص ترکیه آتار وقه سندن یالکیز «بر فقیر
دلیقانلنك حکایه سی» اثری ترجمه اولمشدر. کندیمی
شخصاً آتار طانلیدی حالده آتاری جمله غندنده مرغوب
و مقبولدر.

اوقتاو فویه، فرانسه نك «سن-لو» ولایتی سرکابنك
اوغلیدر. اوقتاو فویه بوشهری ۱۸۱۲ آغستوس اون برنده
ترك ایتشدرد. علوم و فنون لازمی «لووی-لوسگران»
مکتببنده تحصیل ایتشدرد. هنوز تحصیلی ایتاسنده بررساله
موقوته تاسیس ایدرك برطاقم رومانلر نشرینه باشلامشدر.
بو آیدن اعتباراً نشریاته دوام ایدرك ده بلك چوق
آتارك وجودپذیر اولسته بذل اقدام ایلتمشدر.

ایلك اثری اولان [اون نووی تر بیل. رومولوس]
نامنده کی بر بردلك قومهدیسی ۱۸۵۵ ده «علیک-اندرد
دومار» طرفندن [قومهدی فرانسز] تیار و سنده وضع
حجه تماشا اولتمشدر.

اوقتاوفوییه ۱۸۲۱ سنه سنده بائوده عالم وجود اولمش وادیائده عرض آئوده ۱۸۴۵ ده باشلامش، و ۱۸۹۰ کانون اول ۲۸ ده وفات ایتشددر. اوقتاوفوییه خیالوندن ایدی. فقط اوله مدھش و فاجعه انکیز رومانلر تحریری کی دکل.

اوقتاوفوییه لژیون دونور نشانک 'وفیسه رتبه سنی حائز ایدی. ۱۸۶۲ نیسان ۳ ده «اسقرب» نام ذاتک برینه اقامه میا اعضا لته انتخاب و تعیین اولمشدر. اوقتاوفوییه ک اقتدار ذاتی و ادبیسی حقتده نقدر صرف قلم ایدلسه ینه قدریک درجه سی تعیین ایدلمش اوله ماز.



اخیراً قفقاس حوارینده کائن «الروز» طاعی شیونده بر نبات بولمش و آندروزاس نوغک آخر بر جنسی اولوب جوار مذکورده «آندروزاس قوقازیکا» نامیه یاد ایدلمکده بولمشدر.

بو نبات سطح بجرندن (۴,۰۰۰) مترو ارتفاعنده در. نباتک هیئتی صیق وقالین، مضیق برطوب شکلنده اولوب، بیراقلری براق یشیل بر رنگده و بعضی شکل اولغسله برابر خارجی اولجاری برلشهرک قیوریلش ونهایت برکل منظره سنی آکدیرمده بولمشدر. اشبو طوبک مرکزی ایام صیفده صبق برکل هیئته استحاله اولور و یکدیگرینه صیقشمش خیلی مقدارده جیبجکی حائز بولور.

بو نوع یعنی «آندروزاس قوقازیکا» جنسی عادتاً «آندروزاس غراسیالیس» نوعی یاد ودر خاطر ایتدیره بیلیمکده در.

سان فرانسیسکو ده محلی بالقجیلرندن برنده ایکی بالق کوریلور. بو نوع بالق کترله کوریلور چنستندن اولوب قالفورنیاده نادرأ مشاهده اولور. آنجی «واقو وور» آطه سی سواحلنده اولدقجه کندیلرینه تصادف ایدیلور. اورالرده بو بالقله موم بالنی دیرلر.

نهرلرده اولقدر تصادف اولنه ماز. باش طرفی عادتاً بر ایکه نه مشابه، سبوری یعنی بر مخروط شکلده در. رنگی ظهیرنه طوغری یشیله تراق اولوب قرنک جدرانه طوغری بیاض لکله لره مجهز مع مایه کیری صاری رنگله برلکده اوله رق کوریلور. همان بر ایغه مشابهتی زیاده در. بو بالقلرده کوریلان یاغ قدر هیچ بر حیوانده تصادف اولنماشدر. دنیایرسه مبالغه ایدلماش اولور. الحاصل بر طرفندن اشغال ایدیلور سه منتظماً بر لامه کبی ینارق خوش بر ضیا ورمکده ایمش.

سیاحیندن موسیوفرده در بق جکسون، بو یاز فرانسا و ژوزفی اراضیسه متوجهاً تکرار سیاحته جقه جق و اراضی مذکورده کله چک قیشی اسرار ایده چکدر. اوراده تدقیقات لازمه ده بولنه چقدر.

طوتیلان برانسانستبقه نظر آور و پاده آری یتشد بر یلرک بال استحصالی خصوصنه تعبیر اولنان آبیکولتور حقتده معلومات آتیه و بریلور. [یونانسانده - ۳۰,۰۰۰]، [داتیایرته ده - ۹۰,۰۰۰]، [روسیه ده - ۱۱۰,۰۰۰]، [ایچقاده - ۲۰,۰۰۰]، [فلمنکده - ۲۴۰,۰۰۰]، [فرانسه ده - ۹۵۰,۰۰۰]، [النیاده - ۱,۴۵۰,۰۰۰] آری قووانی موجوددر.

